



75 รol sububmwit 64 Sukhumwit Road, Bangchak, Phrakanong, Bangkok 10260 Tel: (+66) 02 741 7171 โคระ (+66) 02 741 7272 บาร์พา เสมหนั (ประเทศไทย) ข่ากัด 75 ชอย สุนุมัก 64 บารทาก พระโฆนม กรุงเกม + 10260 โกรสัพทะ (+66) 02 741 7171 โกรสาร: (+66) 02 741 7272 เกิดอูกิลfele.co.th www.hafele.com	HAFELE (THAILAND) L	.TD						DAGE: 1/1
VATURE V					1	QUOTATIO	ON	PAGE: 1/1
NumberNate() NumberNate() NumberNate() NumberNate() OT_SPAZ014020008 - 0					OLIOTATION-PATTAYA SHOWROOM			
Substitution Control								
Data Substitution Data Data Substitution Data D					Number/เลขที่	QT	SPA/201402000	8 - 0
Despatch By					Detalวันที่	1		
Delivery Tom: EX-WORKS Payment Term: 30, DAY'S								
Payment Term : 30_DAYS Currancy : THB Currancy : TH	Custom	ner No 103795 / ANCHA		- '		HICLE TO SITE		
Currency : THB	Contact F	Person						
Our Contact Datalla PTY-SAL1					Payment Term	: 30_DAYS		
Our Contact Debails PTY-SALT	Salesman No. /	Admin 0922-PIYARAT S	URIYA		Currency	: THB		
Email : PIYARAT@MAFELE.CO.TH		<u> </u>			Customer Ref. No	.:		
Tell : 038-332-4864Fax : 038-332-4864Fax : 038-332-4864 Remarks Substitution Remarks R	Our Contact I				Project Name	: GENERAL		Į
Sales Lopson		Email: PIYARAT		Annotation	:		[
PATTAYA WAREHOUSE 140/09 MOO 11, NONGFRUE BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND Contact Person: KRITTAPHON PROMPHACOEE Email: rindighteriol.co.in 121 (+66) 038 332-485/Fax: (+69) 038 332-485 Billing Address 555/65 MOO 5 555/65 MOO 5 NAKLUEA BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND 1 S42,34,001 PITT. SET SLIDO 250P WOOD 388.00 1.00 SET 2,910.00 2,910.000 2,910.000 DISCOUNT 30 %: 873.00 V.A.T. BASE: 2,003.00 V.A.T. BASE: 2,003.00 V.A.T. T %: 142,55 V.OLUME: 0,000 M3 CHAILBART) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY TERMS AND COndition is valid till 0.1062/2015 1-10846571/mills and ching in from the group of the gray market dates the milest interior 20. V.A.T. BASE: 0.000 M3 CHAILBART) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY TERMS AND COnditions - Qualation is valid till 0.1062/2015 1-10846571/mills and ching in from the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the group of the gray market dates in the miles from the group of the gray market dates in the group of the gray market dates		Tel: 038-332-48		Remarks	:			
140/89 MOO 11, NONSPRUE BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND Contact Person: KRITTAPHON PROMPHAKDEE Ernal: Irfing fineful co. oth Tel: (+66) 308 332-468 Billing Address: 555/65 MOO 5 NAKLUEA BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND NAKLUEA BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND NAKLUEA BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND 1 942,34,001 PITT. SET SLIDO 250P WOOD 388.00 1.00 SET 2,910.00 2,910.000 PITT. SET SLIDO 250P WOOD 388.00 1.00 SET 2,910.00 2,910.000 PITT. SET SLIDO 250P WOOD 388.00 1.00 SET 2,910.00 2,910.000 PITT. SET SLIDO 250P WOOD 388.00 1.00 SET 2,910.00 2,910.000 PITT. SET SLIDO 250P WOOD 388.00 1.00 SET 2,910.00 2,910.000 PITT. SET SLIDO 250P WOOD 388.00 1.00 SET 2,910.00 0,000 2,910.000 PITT. SET SLIDO 250P WOOD 388.00 1.00 SET 2,910.00 0,000 2,910.000 PITT. SET SLIDO 250P WOOD 388.00 1.00 SET 2,910.00 0,000 0,000 2,910.000 PITT. SET SLIDO 250P WOOD 388.00 1.00 SET 2,910.00 0,0	Sales Location	:	•					
NONGRPRUE BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND Contact Person: (KRITTAPHON PROMPHADEE Email: Info@hafolic.co.th Tel: (+66) 038 3324-485/Fax: (+68) 038 332-489 Billing Address 556/65 MOO 5 NAKLUEA BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND 1 942,34,001 FITT. SET SLIDO 260P WOOD 386.00 1.00 SET 2,910.00 2,910.000 2,910.000 2 940,24,001 FITT. SET SLIDO 260P WOOD 386.00 1.00 SET 2,910.00 2,910.000 2,910.000 1 942,34,001 FITT. SET SLIDO 260P WOOD 386.00 1.00 SET 2,910.00 2,910.000 2,910.000 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	PATTAYA WAREHOUSE				·			
Contact Person : KRITTAPHON PROMPHAKOEE Email : infin@hafele.co.th Tel (+66) 038 332-488	140/89 MOO 11 ,							ĺ
Email: info@haffela.co.th Tel: (+66) 038 332-489 Billing Address : Delivery Address : SS/65 MOO 5 NAKLUEA BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND	NONGPRUE BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND							
Tell : (+66) 038 332-485 Fax : (+66) 038 332-485	Contact Person : KR	ITTAPHON PROMPHAKI	DEE					
Delivery Address Delivery Address S55/65 MOO 5 S55/65 MOO	Email : info@hafele.co.th							
SSS/85 MOO 5	Tel : (+66) 038 332-4	185/Fax : (+66) 038 332-4	89					
NAKLUEA BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND Dos Article No Description Of Goods Slock Quantity List Price PriceUnit Amount (THB) (THB) (THB) 1 942,34,001 FITT. SET SLIDO 250P WOOD 386,00 1.00 SET 2,910,00 2,910,000 2,910,000 DISCOUNT 30 %: 2,910,000 DISCOUNT 30 %: 873,00 VA.T. BASE: 2,037,00 VA.T. T %: 142,59 VOLUME: 0.00 M3 (THAI BAHT) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY Terms And Conditions - Quantition is valid till 010022015 - 1,00000000000000000000000000000000000	Billing Address	ess :						
Article No Description of Goods Stock Quantity List Price Price/Unit Amount (THB) (555/65 MOO 5				5			
S42,34,001 FITT. SET SLIDO 250P WOOD 386,00 1.00 SET 2,910,00 2,910,0000 2,910,000 2,	NAKLUEA BANGLAMUNG CHONBURI 20150 THAILAND NA				NGLAMUNG CHON	BURI 20150 TH	IAILAND	
942,34.001 FITT, SET SLIDO 250P WOOD 386.00 1.00 SET 2,910.00 2,910.000 2,9	Pos Article No	Description Of Good	 -	Stock	Quantity	List Price	Price/Unit	Amount
SUBTOTAL : 2,910.00 DISCOUNT 30 % : 873.00 V.A.T. BASE : 2,037.00 V.A.T. BASE : 2,037.00 V.A.T. BASE : 2,037.00 V.A.T. T % : 142.59 VOLUME : 0.57 KG TOTAL : 2,179.59 VOLUME : 0.00 M3 (THAI BAHT) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY Terms And Conditions - Quatation is valid ข้า มี 01/02/2015 วาว ดังการการการการการการการการการการการการการก						(THB)	(THB)	(THB)
DISCOUNT 30%: 873.00 V.A.T. BASE: 2,037.00 V.A.T. 7%: 142.59 WEIGHT: 0.57 KG TOTAL: 2,179.59 VOLUME: 0.00 M3 (THAI BAHT) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY Terms And Conditions - Quatation is valid เปิด 01/02/2015 - โบเสนอรากาณีนี้และบังกับภายในวันที่ 01/02/2015 30% downteepenent is required ทำระเห็นไข้ ทำระหน่า 30% Vigility of quasters 03 days from also of quaster functionally functional so the first functional functional so the functional functional so the functional functional so the functional functional so the functional fun	1 942.34.001	FITT, SET SLIDO 2	50P WOOD	386.00	1.00 SET	2,910.00	2,910.0000	2,910.00
DISCOUNT 30%: 873.00 V.A.T. BASE: 2,037.00 V.A.T. 7%: 142.59 WEIGHT: 0.57 KG TOTAL: 2,179.59 VOLUME: 0.00 M3 (THAI BAHT) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY Terms And Conditions - Quatation is valid เปิด 01/02/2015 - โบเสนอรากาณีนี้และบังกับภายในวันที่ 01/02/2015 30% downteepenent is required ทำระเห็นไข้ ทำระหน่า 30% Vigility of quasters 03 days from also of quaster functionally functional so the first functional functional so the functional functional so the functional functional so the functional functional so the functional fun								
DISCOUNT 30%: 873.00 V.A.T. BASE: 2,037.00 V.A.T. 7%: 142.59 WEIGHT: 0.57 KG TOTAL: 2,179.59 VOLUME: 0.00 M3 (THAI BAHT) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY Terms And Conditions - Quatation is valid เปิด 01/02/2015 - โบเสนอรากาณีนี้และบังกับภายในวันที่ 01/02/2015 30% downteepenent is required ทำระเห็นไข้ ทำระหน่า 30% Vigility of quasters 03 days from also of quaster functionally functional so the first functional functional so the functional functional so the functional functional so the functional functional so the functional fun								
V.A.T. BASE : 2,037.00 V.A.T. 7% : 142.59 WEIGHT : 0.57 KG TOTAL : 2,179.59 VOLUME : 0.00 M3 (THAI BAHT) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY Terms And Conditions - Quatation is valid ปี!! 01/02/2015 - ใบเสนอราคานี้มีผลบังคับภายในวันที่ 01/02/2015 วงหุ downers to required รำหน่างให้กระบาง 20% Veiling of provides to required from the of question ในเขาอาการ์อบังก็ไร้านกับในขณะแรก 30 ใน นักษากับที่ก็ประจับในประจายการ (A และพระบาท์ก็บังกับที่สุดสาการแห่งสาการ์ด (Continue of the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to the Address according to Helder (Thailand) United to secretly provides in the Address according to the					SUE	STOTAL :		2,910.00
V.A.T. 7%: 142.59 WEIGHT: 0.57 KG TOTAL: 2,179.59 VOLUME: 0.00 M3 (THAI BAHT) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY Terms And Conditions - Quatation is valid till 0.1/02/2015 - โมเสนอราคานี้มีผลบังกับภายใหวันที่ 0.1/02/2015 (Vedaty of worders and one of question lunuspermition/birther birther/birthers (birther)					DISCOUNT 30%:			873.00
WEIGHT : 0.57 KG TOTAL : 2,179.59 VOLUME : 0.00 M3 (THAI BAHT) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY Terms And Conditions - Quatation is valid till 01/02/2015 - โบเสนอราคานี้มีผลบังคับภายในวันที่ 01/02/2015 Veriety of quateers 30 days on modes of quateer ในสนอราคานั้นย์ครับสะบา 30% Veriety of quateers 30 days on modes of quateer ในสนอราคานั้นย์ครับสามาร์ที่สามุโลโบแหลรายท Veriety of quateers 30 days on modes of quateers ในสนอราคานั้นย์ครับสะบา 30 กัน เป็นการ์ที่สามุโลโบแหลรายท Veriety of quateers 30 days on modes of quateers (Lumpator เป็นการ์ที่สามุโลโบแหลรายท Veriety of quateers 30 days on modes of quateers (Lumpator เป็นการ์ที่สามุโลโบแหลรายท Veriety of quateers 30 days on modes of quateers (Lumpator เป็นการ์ที่สามุโลโบแหลรายท Veriety of quateers 30 days on modes of quateers (Lumpator 10 days on modes days on modes of quateers (Lumpator 10 days on modes of quateers days in the first (Lumpator 10 days on modes of quateers days in the first (Lumpator 10 days on modes days on modes of quateers (Lumpator 10 days on modes (Lumpator 10 days on modes of quateers (Lumpator 10 days on modes (Lumpator 10 days on m					V.A.1	Γ. BASE :		2,037.00
VOLUME : 0.00 M3 (THAI BAHT) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY Terms And Conditions - Quatation is valid till 01/02/2015 - ใบเสนอราคานี้มีผลบังคับภายในวันที่ 01/02/2015 30% downeopmed is required ท่านระบบได้ที่ท่านระบบ 30% Validty al question 30 days on brond and of question fluturestremate accounts) ที่ที่มีบากรับที่ที่ระบบในการกับการกับกับกับการกับสามารถที่ที่มีปฏิจัฐพากแหน่งการกับ (Demands in a past according lightle (Thailand) Lightle warming productions. ในประกับสามารถที่ที่มีปฏิจัฐพากแหน่งการกับ (Demands in a past according lightle (Thailand) Lightles warming productions. ในประกับสินที่หนึ่งประมณาลา เป็น สามนึงแบบการกับวันที่สูญละเก็บที่ และหน่ะ เประเทศใหญ่ ทำกัด Prices of leading excase Master Key Charges, ราการถอบูปการณ์ติดนักน้ำรวยการศึกษาการทำรวยบบุญและเกต คลาที่ย์ HTH0322 Prepared By Created Date : 01/02/2014 02:51:15 For Customer Accepted By :					V.A.T	. 7%:		142.59
VOLUME : 0.00 M3 (THAI BAHT) TWO THOUSAND ONE HUNDRED SEVENTY-NINE AND STANG FIFTY-NINE ONLY Terms And Conditions - Quatation is valid till 01/02/2015 - ใบเสนอราคานี้มีผลบังคับภายในวันที่ 01/02/2015 30% downeopmed is required ท่านระบบได้ที่ท่านระบบ 30% Validty al question 30 days on brond and of question fluturestremate accounts) ที่ที่มีบากรับที่ที่ระบบในการกับการกับกับกับการกับสามารถที่ที่มีปฏิจัฐพากแหน่งการกับ (Demands in a past according lightle (Thailand) Lightle warming productions. ในประกับสามารถที่ที่มีปฏิจัฐพากแหน่งการกับ (Demands in a past according lightle (Thailand) Lightles warming productions. ในประกับสินที่หนึ่งประมณาลา เป็น สามนึงแบบการกับวันที่สูญละเก็บที่ และหน่ะ เประเทศใหญ่ ทำกัด Prices of leading excase Master Key Charges, ราการถอบูปการณ์ติดนักน้ำรวยการศึกษาการทำรวยบบุญและเกต คลาที่ย์ HTH0322 Prepared By Created Date : 01/02/2014 02:51:15 For Customer Accepted By :			WEIGHT :	0.57 KG		TOTAL :		2,179.59
Terms And Conditions - Qualation is valid till 01/02/2015 - ใบเสนอราคานี้มีผลบังคับภายในวันที่ 01/02/2015 20% downcorpment is required ร่วยเล่นและการที่ส่อนังคับโรกายในของราคา 5 ใน เดินคราคานี้มีผลบังคับภายในวันที่ 01/02/2015 20% downcorpment in 50 days on twoice date. (Only for customers with Halder's accounts) ร่างเริ่นและบราคา 5 ใน เมืองกวันที่ที่ระบุโนโนการับการ์ ผลพระสุดที่ที่มีมีผู้รัฐการแผนได้และนั้นมี Quarantee is years according to Halder (Thalland) United's worranty condition. ในประกัตสินทานในระยะเรา 30 ใน เมืองกวันที่ที่สะบุโนโนการ์บกระจะเรา 30 ใน เมลองการ์บกระจะเรา 30 ใน เมลองการ์								·
Terms And Conditions - Quatation is valid till 01/02/2015 - โบเสนอราคานี้มีผลบังคับภายในวันที่ 01/02/2015 วิจัง downspymont is required ทำระเห็นเลิศทร่วยหน้า วิจัง Validy of quotestern ขึ้น (control date of quotestern lunaraparternspend) เก็บไร้รายในหายเราสา วิจ กัน นับจากวันที่ระบุในในเกากับภาษ์ (ฉพาะสุดก็ที่มีมีผู้รัฐกากและผล่ะท่านั้น) Outerance is years according to histele (Theathand) United a warming conditions. บับไร้ ก็เดินกำเนียงขณะกลา ปี ตามเงื่องในการบับเราก็ของเรารัด และผล เประเทศไทย) ทำกัด Prices of looking exclude Master Key Charges, รากรายอยู่ปกรณีย์ เก็บไร้รายการที่สากจากว่าทำระบบุญและการคลรักย์ HTH0922 Prepared By Created Date : 01/02/2014 02:51:15 For Customer Accepted By					ID ONE HINDBED	NEVENTY NING	AND STANCES	EV.NINE ONLY
- Quatation is valid till 01/02/2015 - โบเสนอราคานี้มีผลบังคับภายในวันที่ 01/02/2015 30% downpaymons is required ทำวะที่มีผลบังคับภายน้ำ 30% Vediday of quoteston 30 days from date of quoteston ใบแทนกราคาย์ออบังคับโรงายในระบวท 30 กัน นับจากรับที่ที่ระบุไม่ในกำกับภาษ์ (เฉพาะสุดทำที่มีบัญรัฐกา้าแต่หลัดเท่านั้น) Payment in 30 days on Invoice date, (Only for customers with Helefe's eccounts) ทำวะเงินทายในระบวท 30 กัน นับจากรับที่ที่ระบุไม่ในกำกับภาษ์ (เฉพาะสุดทำที่มีบัญรัฐกา้าแต่หลัดเท่านั้น) Quarantee is years according to Helefe's (Thelland) Umiled's warranly conditions. ที่ประกับสะบานที่สะบาน			(THATE	SAHI) IWO IHOUSAN	ONE HUNDRED	SEVEN I T-MINE	AND STANG FIF	THINING ONLT
30% downpurmon's is required ข้ามเห็นโลกักข่างเขาที่ 30% Validity of quotation 30 days from date of quotation ใบเสนอาการยังคนับคับในระบบในระบบสา 30 กัน นับจากรับที่ที่ระบุโนโบเทนอากา Payment in 30 days on Invoice date. (Only for customers with Halese's accounts) ข้าวะเริ่นบายในระบบลา 30 กัน นับจากรับที่ที่ระบุโนโบเท่ากับการย์ (เฉพาะสุดกำที่มีบัญจัดูการแสฟต์เท่านั้น) Outerance is years according to Hatelet (Traitions) United swaranty conditions. นับประกันสังเหน่นระบบลา ปี สามน้อยในการรับประกันสองเรื่อง และเพลา (ประเทศไทย) จำกัด Prices of lockling exclude Master Key Charges, ราการของสูปกรณ์ต้องนั้นระบบการก็ตราการท่าวระบบกุญแนกตะคลร์กับ HTH0922 Prepared By Created Date : 01/02/2014 02:51:15 For Customer Accepted By :	Terms And Condition	ns		ه کام				
Validity of quotation 30 days from date of quotation ในและเอาการ์กรับอย่างกับให้สามารถึงเลือดมีน้ำสามารถให้สามารถให้สามารถให้สามารถให้สามารถให้สามารถึงเลือดมีน้ำสามารถให้สามารถึงสามารถให้สามารถให้สามารถให้สามารถให้สามารถให้สามารถให้สามารถึงสามารถให้สามาร			01/02/2015	- ไบเสนอราคานิมีผ	งลบังคบภายในวนที่ -		01/02/2015	
Prepared By Created Date : 01/02/2014 02:51:15 For Customer Accepted By : Company Stamp (If there is) :	Validity of quotation 30 days from a Payment in 30 days on invoice date Quarantee is years according to	late of quotation ในเสนอาคาที่ผลบังคับไรวาย c. (Only for customers with Halde's eccounts) Harleic (Thalland) Limited's warranty condition	ช่าระเริ่นภายในระยะเลา 30 วัน นับจากวันที่ก็ระยุในไร ๑ รับประกันสินคาเป็นระยะเรลา ปี คามเงื่อเสียการรัว		านั้น}			
Created Date : 01/02/2014 02:51:15 For Customer Accepted By :			HTH0922					
For Customer Accepted By : Company Stamp (If there is) :			Prepared By					Fee
Accepted By : Company Stamp (If there is) :		01/02/2014 02:51:15						
		···		Company Stamp	p (if there is)	;		